

# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP

PROT-CMI 814/2022  
04/04/2022 - 12:45  
11/02/2022

PROJETO DE LEI / 2022

**“Denomina Moacyr Martins o próprio municipal que especifica, localizado no Jardim América”.**

**NILSON ALCIDES GASPAR**, Prefeito do Município de Indaiatuba, usando das atribuições que lhe são conferidas por Lei,

**FAZ SABER**, que a Câmara Municipal aprovou e ele sanciona e promulga a seguinte Lei:

**Art. 1º** - Fica denominado "Teatro Municipal Moacyr Martins" o Teatro Municipal de Indaiatuba, a ser construído na Avenida Visconde de Indaiatuba, 1.250, Jardim América.

**Art. 2º** - Esta Lei entrará em vigor na data de sua publicação.

Plenário Joab Pucinelli, aos 04 de abril de 2022.

Vereador Eng. Alexandre Peres



# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP



## JUSTIFICATIVA

1. O nome do homenageado, **Moacyr Martins**, foi enviado para análise da Secretaria Municipal de Cultura, em conformidade ao disposto na alínea “c” do inciso II do artigo 2º da Lei Municipal no. 3.081 de 20 de dezembro de 1993.

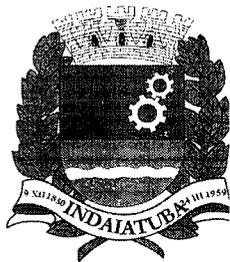
2. As informações históricas sobre o homenageado foram enviadas conforme cópia do **Ofício AP-206/2021**, (anexo) para análise do Departamento de Preservação e Cultura, e que, conforme solicitado no inciso II do artigo 8º da lei Municipal nº 6035 de 25 de julho de 2012, na biografia do indicado constou “*relação de suas obras e ações meritórias e relevantes*” e que trata-se de “personalidade reconhecida por reputação ilibada e idoneidade moral” conforme o parágrafo único do artigo 3º da mesma Lei, **foi aprovado, conforme consta no Ofício 110/2022, emitido pela Secretaria Municipal de Cultura (anexo).**

3. Resumo da biografia do indicado:

### **Moacyr Martins**

**Moacyr Martins** nasceu e viveu toda a sua vida em Indaiatuba, era casado e pai de duas filhas. Exerceu a profissão de barbeiro durante 74 anos, mas também foi professor de violão por cerca de 50 anos. Como apaixonado por música, fundou o “Grupo de choro Moacyr Martins”, que durante 30 anos encantou diversos públicos com audições realizadas em Indaiatuba e também em outras cidades.

Em seu confessionário, como chamava sua cadeira da barbearia, **Moacyr Martins** recebeu muitos artistas, políticos, religiosos e figuras que fazem parte da história da cidade. Era muito carismático, leitor assíduo e excelente contador de histórias e piadas. São Paulo, seu time do coração, era sempre colocado em pauta nas conversas. Viu muitos filhos e netos dos seus clientes crescendo, trocando com eles informações sobre o desenvolvimento de Indaiatuba, contribuindo para manter viva a história e memória da cidade.



# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP



PROT-CMI 814/2022

04/04/2022 - 12:45

15/02/2022

Inseriu no mercado de trabalho muitos jovens, ensinando a eles o ofício da profissão de barbeiro e proporcionando uma forma de sustento. Sua única gratificação era vê-los adquirindo a arte do ofício. Em outra atitude altruísta, **Moacyr Martins** regularmente ia ao Lar de Velhos Emmanuel para cortar os cabelos e fazer a barba daqueles que ali residiam, sem cobrar nada por isso.

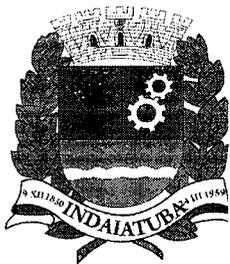
Muitas noites, domingos e feriados sua presença era solicitada por fregueses por estarem sem condições de saúde para irem até a barbearia. Com muito respeito, carinho e dedicação Moacyr atendia os chamados dos seus clientes, indo até às residências ou aos hospitais. Não era incomum ele ser chamado também para corrigir o 'corte' de cabelo feito por universitários que aplicavam trote nos calouros.

## Talento musical

Desde jovem **Moacyr Martins** sempre demonstrou sua paixão por atividades artísticas e culturais. Ainda era adolescente quando atuou em algumas apresentações teatrais. Mais tarde, foi vendedor de balas e 'lanterninha' (profissional que orientava as pessoas quanto às localizações dos assentos, fiscalizando e inibindo atitudes inconvenientes nos cinemas) nos extintos Cine Santo Antônio e Cine Rex, em Indaiatuba.

Mas foi na música que Moacyr realmente destacou-se. O talento musical foi herdado do pai, Basílio Martins, que foi presidente da Câmara Municipal de Indaiatuba em 1955 e maestro da banda de Indaiatuba. Ainda menino, aos 7 anos, começou a sua participação nos eventos musicais no coro da Igreja Nossa Senhora da Candelária e da Escola Professor Randolpho Moreira Fernandes, onde estudou.

Continuamente sua barbearia tornava-se um verdadeiro polo cultural, reunindo diversos músicos que aproveitavam para ensaiar, compor, treinar e fazer belas apresentações para os apreciadores da mais tradicional música popular brasileira.



# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP



PROT-CMI 814/2022

04/04/2022 - 12:45

P. 02/2022

Seresteiro dos tempos áureos desse estilo musical no país, fez audições em vários locais de Indaiatuba. Foi também fundador do “Grupo de choro Moacyr Martins”, que durante 30 anos fez diversas apresentações, inclusive em outras cidades. Em 1975 fundou a Escola de Violão Clássico Moacyr Martins, ensinando muitos jovens arte de manusear o instrumento.

Compôs a música do Hino de 150 anos de Indaiatuba com o poeta Irineu Rocha, e que, na época, foi apresentado pelo coral do Conservatório Maestro Eleazer de Carvalho.

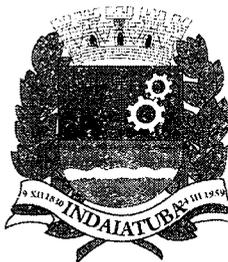
Moacyr tinha uma memória privilegiada. Um pouco de sua atuação e informações podem ser conferidas nos três livros de autoria do fotógrafo e escritor, Antônio da Cunha Penna, sobre o cotidiano indaiatubano: “Nos tempos do Bar Rex”, “Tipos Notáveis da Popularidade e algumas histórias mal contadas” e “Retrovisões”.

Por tantos feitos, **Moacyr Martins** é uma personalidade que marcou a história recente de Indaiatuba, desempenhando diversos papéis importantes. Como barbeiro realizou muitas ações sociais, incluindo o ensino do ofício para jovens menos favorecidos. Suas contribuições para a área artística e cultural foram ainda mais marcantes. Além das centenas de apresentações feitas, ensinou a musicalização e a arte de tocar violão para muitos jovens e iniciantes no meio musical.

## Reconhecimento

A contribuição de **Moacyr Martins** para a cultura de Indaiatuba foi tamanha, que em 2010 ele recebeu a maior comenda da municipalidade dada a personalidades que desempenham serviços relevantes ao município: a Medalha ‘João Tibiriçá Piratininga’. Em outro grande reconhecimento por suas ações, Moacyr foi o grande homenageado na 25ª edição do Maio Musical, realizado em 2017, com a seguinte justificativa:

*O chorão Moacyr Martins merece ser cultuado pelo incrível trabalho que vem desenvolvendo, preservando a linhagem do choro e formando músicos que, ao longo dos anos, estão mantendo vivas as raízes da autêntica música popular brasileira. Por isso, o 25º Maio Musical presta essa homenagem a Moacyr Martins, estabelecendo uma programação que faz a ponte entre o passado-representado pelo choro — e o*



# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP



PROT-CMI 814/2022

04/04/2022 - 12:45

P. 02/2022

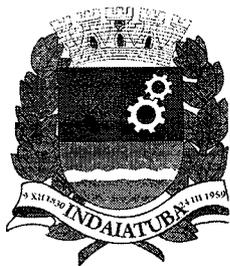
*presente — com uma diversidade de jovens que passeiam com desenvoltura tanto pela música popular quanto pela erudita.*

Também teve seu trabalho reconhecido com homenagens recebidas do Rotary Club de Indaiatuba e da Câmara Municipal de Indaiatuba. Uma delas foi uma moção de minha autoria feita em 2017 pelo reconhecimento feito à Moacyr como homenageado do 25º Maio Musical.

Plenário Joab Pucinelli, 04 de abril de 2022.

---

Vereador Eng. Alexandre Peres



# CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

GABINETE DO VEREADOR ENG. ALEXANDRE PERES

Rua Humaitá 1167 – Centro – PABX (19) 3885-7700

CEP. 13339-140 – Indaiatuba - SP

PROT-CMI 814/2022  
04/04/2022 - 12:45  
PL 52/2022

Indaiatuba, 15 de dezembro de 2021.

**OFÍCIO Nº. AP-206 /2021**

Ilma Sra.

**Tânia Castanho**

Secretaria Municipal de Cultura

**A/C - Henrique Augusto Steve**

Departamento de Preservação e Memória

Nesta.

A par de respeitosamente cumprimentá-lo, remeto através deste, os dados biográficos de **Moacyr Martins** - para ser **aprovado** pela Secretaria de Cultura por meio do Departamento de Preservação e Memória, com o objetivo de executar uma homenagem póstuma, através de atribuição a nome de via, logradouro ou próprio municipal, em conformidade ao disposto na alínea "c" do inciso II do artigo 2o. da Lei Municipal no. 3.081 de 20 de dezembro de 1993.

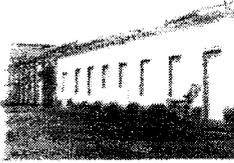
**Justifico** que: (a) conforme solicitado no inciso II do artigo 8o. da Lei Municipal n. 6035 de 25 de julho de 2012, na biografia da pessoa indicada consta a "*suas obras e ações meritórias e relevantes*", (b) conforme o parágrafo único do artigo 3o. da mesma Lei, trata-se de "*personalidade reconhecida por reputação ilibada e idoneidade moral*".

Certo da justa homenagem, solicito especial atenção, ao mesmo tempo em que apresento minhas expressões de alta consideração ao Departamento de Preservação e Memória.

Atenciosamente,

---

Eng. Alexandre Peres  
Vereador



## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória

## BANCO DE DADOS BIOGRÁFICOS

### Questionário de Coleta de Dados

1. Nome: MOACYR MARTINS

2. Data e local de óbito (cidade, estado ou similar/país):

Veio a óbito no dia 04/05/2021, na cidade de Indaiatuba – Estado de São Paulo/  
Brasil.

3. Data e local de nascimento (cidade, estado ou similar/país):

Nasceu na cidade de Indaiatuba no dia 03/01/1933, porém o seu registro ocorreu no  
dia 10/02/1933, na referida cidade, Estado de São Paulo – Brasil.

4. Profissão:

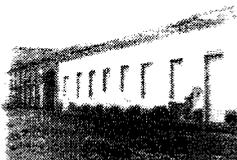
Barbeiro

5. Período de residência em Indaiatuba:

88 anos

5. Escolaridade:

Fundamental Incompleto



## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória

6. Estado Civil:

Casado

7. Nome dos pais:

Basílio Martins e Christina Martins

8. Nome do cônjuge:

Nair Ortolani Martins

8. Nome dos Filhos:

Maria Cristina Martins Camaran

Patricia Martins Sales

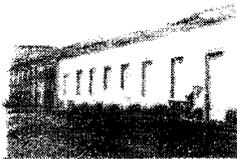
9. Atividades profissionais exercidas (incluindo locais onde as exerceu e em que se destacou):

Exerceu a profissão de barbeiro por 74 anos e de professor de violão durante 50 anos.

Durante 30 anos manteve seu Grupo de Choro, o qual levou o nome de Indaiatuba a diversos lugares, porém sua escola de Violão existiu por mais de 50 anos.

10. Atividades associativas e de classe (entidades filantrópicas às quais pertenceu):

11. Atividades políticas (cargos políticos exercidos):



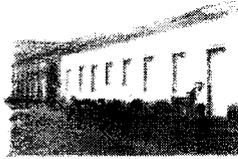
## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória

#### 12. Homenagens, honrarias, títulos, prêmios e similares:

Agraciado com a medalha "João Tibiriçá Piratininga, Moacyr Martins.

"Essa é a maior condecoração concedida pelo município a um cidadão como valorização do trabalho voluntário". A condecoração com a Medalha "João Tibiriçá Piratininga" é feita desde 1984, quando entrou em vigor a Lei nº. 2.086. O objetivo é homenagear cidadãos que tenham prestado relevantes serviços ao município de Indaiatuba.



## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória



#### CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA

Palácio Votura

Rua Humaitá, 1167 – Centro – PAEX (19) 3885-7700  
CEP: 13339-140 – Indaiatuba – SP

#### MOÇÃO Nº 11 / 2014

Requer, nos termos do disposto no Artigo 165, inciso VI do Regimento Interno após a deliberação da Câmara, ao Exmo. Sr. Presidente da Câmara, que seja consignada em ata uma **MOÇÃO DE CONGRATULAÇÕES** ao Sr. Moacyr Martins, por exercer em nossa cidade a profissão de barbeiro há mais de 60 anos e por ter 82 anos e ainda continuar trabalhando.

#### JUSTIFICATIVA

O Sr. Moacyr Martins tem 82 anos e há mais de 60 anos atua como barbeiro em nossa cidade.

Seu Moacyr envolve muitos de seus amigos e colegas e entre eles está Sr. Luiz Antonio Paulez que também exerce há muitos anos a profissão.

Foi deliberada, de ciência do Sr. Moacyr Martins.

Local de entrega: Rua Maquet Olive, 100 – Colinas de Indaiatuba – Indaiatuba/SP

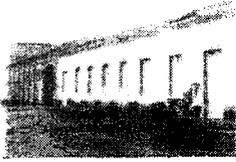
Plenário João Paulinelli, aos 04 de dezembro de 2014

  
CELSO MESSIAS KANASAKI  
Vereador

#### 13. Participação na vida do município de Indaiatuba:

Nascido e criado em Indaiatuba, filho de Basílio Martins, que foi maestro da banda da cidade e vereador do município, já traz em sua linhagem a sua importância como filho do município. Contribuiu com o seu progresso, sua História e seu conhecimento.

Rua das Primaveras, 210, Jardim Pompéia – Indaiatuba, SP – Cep: 13345-020  
Tel: (19) 3875-6144



## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória

Durante muitos anos de profissão como barbeiro, inseriu no mercado de trabalho muitos garotos, ensinando a eles o ofício da profissão e proporcionando aos mesmos uma forma de sustento, tendo como única forma de gratificação, vê-los adquirindo a arte do ofício.

Regularmente ia ao Lar de Velhos Emanuel e ali cortava o cabelo e fazia a barba daqueles que residiam no local, sem cobrar nada para isso.

Quantas noites, feriados e domingos foi solicitada a sua presença para auxiliar seus fregueses, seja porque estavam sem condições de saúde e não podiam sair de seus lares, ou até mesmo do hospital, ou porque entraram em uma faculdade e tiveram seus cabelos “cortados” durante um trote, e ele sempre abriu as suas portas e atendeu a todos com muito respeito e carinho.

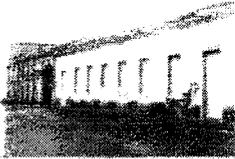
Em seu confessionário, como chamava sua cadeira da barbearia, já recebeu artistas, políticos, religiosos e figuras que fizeram e ainda fazem parte da história da cidade. Contou e ouviu muitas histórias e piadas, falou sobre o seu time de coração o São Paulo. Viu muitos filhos e netos de seus clientes crescendo, trocando com eles também informações que nunca permitiram que a história da cidade se perdesse.

Em 1975 introduziu na cidade a escola de violão clássico Moacyr Martins e alguns anos depois, fundou o seu grupo de Choro. Foram muitos os que por ali passaram e aprenderam a tocar o instrumento.

Através da música levou também o nome de Indaiatuba com as apresentações de seu conjunto para várias cidades.

Foram anos e anos de dedicação à família, ao ofício de barbeiro e à música.

14. Cópia de uma ou mais fotos do (a) homenageado (a).

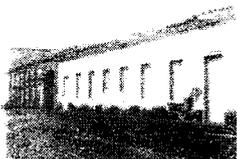


## Secretaria Municipal de Cultura

### Departamento de Preservação e Memória



"O Sr. Moacir Martins, barbeiro tradicional de Indaiatuba, se aposentou hoje, com 74 anos de profissão e 86 de vida. Fiz questão de ir dar um abraço nesta pessoa especial que, além de barbeiro, é músico e junto com sua filha Tuca me deram aulas de violão há muitos anos."  
(FOTO PUBLICADA EM 24/08/2019 na página do Facebook do prefeito Nilson Gaspar)

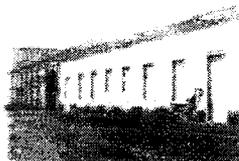


**Secretaria Municipal de Cultura**

**Departamento de Preservação e Memória**



Rua das Primaveras, 210, Jardim Pompéia – Indaiatuba, SP – Cep: 13345-020  
Tel: (19) 3875-6144



Secretaria Municipal de Cultura

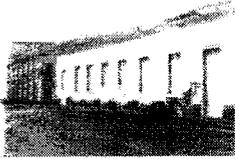
Departamento de Preservação e Memória



Wanderley Peres (Peron) e Moacir Martins - Indaiatuba - 1961

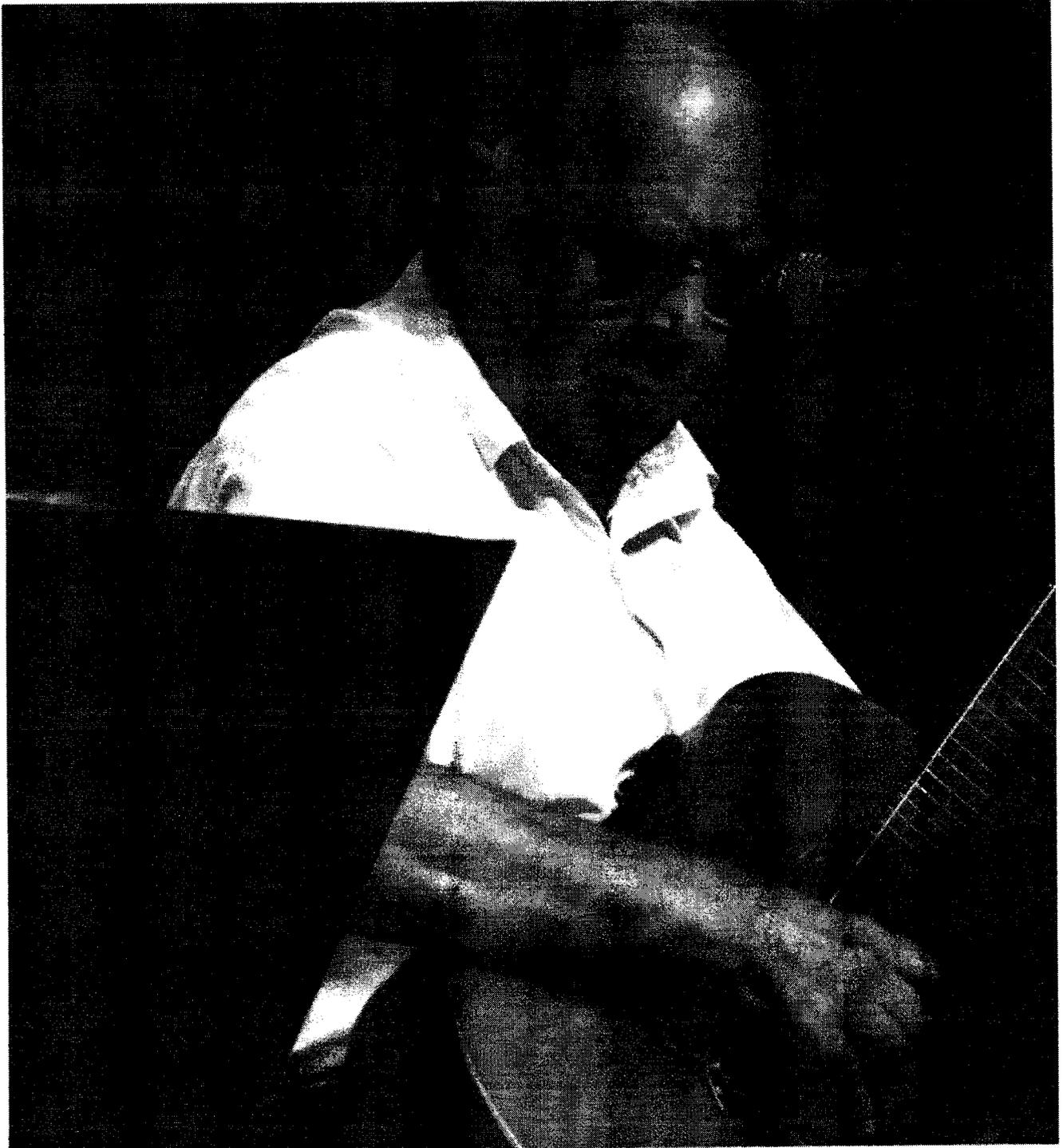


PROT-CMI 814/2022  
04/04/2022 - 12:45  
PL 52/2022

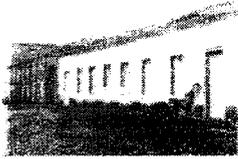


**Secretaria Municipal de Cultura**

**Departamento de Preservação e Memória**

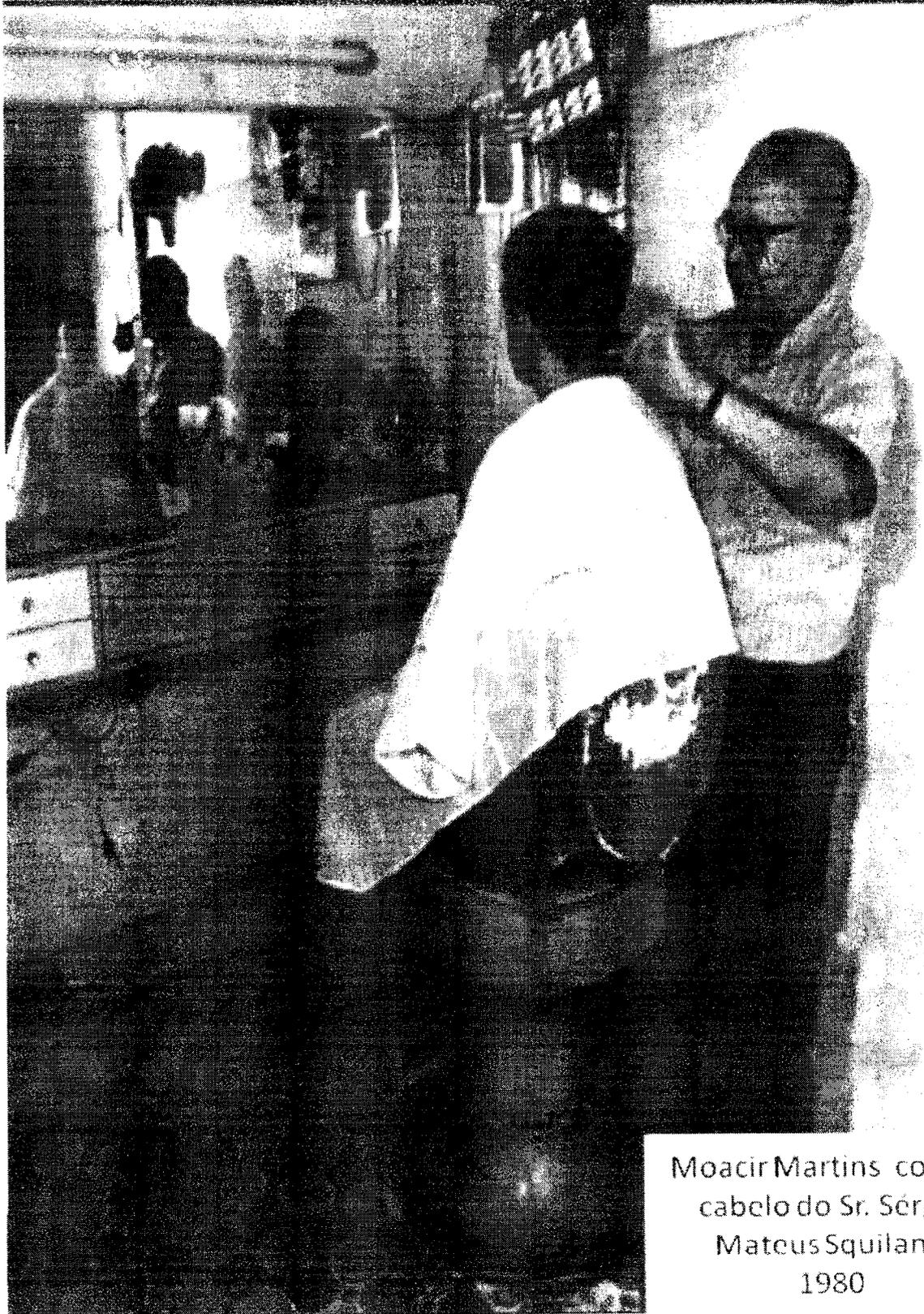


Rua das Primaveras, 210, Jardim Pompéia – Indaiatuba, SP – Cep: 13345-020  
Tel: (19) 3875-6144

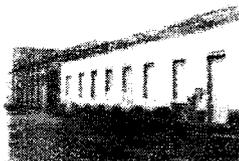


Secretaria Municipal de Cultura

Departamento de Preservação e Memória



Moacir Martins corta o  
cabelo do Sr. Sérgio  
Mateus Squilanti  
1980



**Secretaria Municipal de Cultura**

**Departamento de Preservação e Memória**

15. Três declarações de pessoas que confirmem terem conhecido o interessado, assim como, as alegações do mesmo apresentadas (em anexo)

16. Dados sobre o responsável pelo preenchimento do Questionário:

Nome: Patrícia Martins Sales

Endereço: Rua Miguel Oliva, 70 – Colinas de Indaiatuba I

Telefone: (19) 997461675

Indaiatuba, 14 de Dezembro de 2021

ASSINATURA DO RESPONSÁVEL

DECLARAÇÃO

Eu, Walter Edson de Moura  
Nacionalidade brasileira  
Estado Civil casado  
Profissão aposentado  
Residência Rua Vladimir Herzog, 394 - Jd. D. Lucilla  
Telefone fixo e celular 19.98118.1666

Declaro para todos os fins de direito, que conheci  
o Sr. Moacir Martins por  
eu durante: 40 anos, em questionário anexo e endosso todas as informações e  
dados fornecidos, declarando-os como verdadeiros.

Tenho conhecimento de que o nome indicado poderá fazer parte do patrimônio  
dados da Fundação Pro-Memória de Indaiatuba para a possível denominação de  
logradouros públicos.

E por ser verdade assino a presente declaração

Indaiatuba 12 de dezembro de 2021

Ass:





Secretaria Municipal de Cultura  
Departamento de Preservação e Memória

DECLARAÇÃO

Eu, Basilio Martins Neto  
Nacionalidade: Brasileiro  
Estado Civil: Solteiro  
Profissão: Escriturário  
Residência: Rua Cinco de Julho, 1316 - Centro  
Telefone fixo e celular: (19) 98153-8940

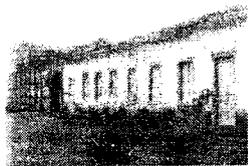
Declaro para todos os fins de direito, que conheci Meacyr Martins por (ou durante) 61 anos, li o questionário anexo e endosso todas as informações e dados fornecidos, declarando-os como verdadeiros.

Tenho conhecimento de que o nome indicado poderá fazer parte do banco de dados da Fundação Pró-Memória de Indaiatuba, para a possível denominação de logradouros públicos.

E por ser verdade assino, a presente declaração.

Indaiatuba, 13 de Dezembro de 2021

Ass.: Basilio Martins Neto



Secretaria Municipal de Cultura  
Departamento de Preservação e Memória

DECLARAÇÃO

Eu, Antonio da Cunha Penna  
Nacionalidade: Brasileiro  
Estado Civil: Casado  
Profissão: fotógrafo  
Residência: R: João da Fonseca Bigudo nº.311  
Telefone fixo e celular: (19) 38754103

Declaro para todos os fins de direito, que conheci  
Moacyr Martins por  
(ou durante) 58 anos, li o questionário anexo e endosso todas as informações e  
dados fornecidos, declarando-os como verdadeiros.

Tenho conhecimento de que o nome indicado poderá fazer parte do banco de  
dados da Fundação Pró-Memória de Indaiatuba, para a possível denominação de  
logradouros públicos.

E por ser verdade assino, a presente declaração.

Indaiatuba, 14 de dezembro de 2021

Ass.: Antonio da Cunha Penna



# **PREFEITURA DO MUNICÍPIO DE INDAIATUBA**

PROT-CMI 814/2022  
04/04/2022 - 12:45  
PL 52/2022

**SECRETARIA MUNICIPAL DE CULTURA**  
**DEPARTAMENTO DE PRESERVAÇÃO E MEMÓRIA**

**OFÍCIO/SMC/DPM N° 110/2021**

Indaiatuba, 20 de dezembro de 2021.

Exmo. Sr. Vereador,

Em resposta ao v. Ofício nº 206/2021, encaminho a Vossa Excelência o anexo Ato Deliberativo nº 78/2021, pelo qual se deliberou sobre a indicação de nome para designação de via pública, logradouros e próprios municipais no Município de Indaiatuba. No ensejo, reitero protestos de apreço e consideração.

Atenciosamente,

**TÂNIA CASTANHO FERREIRA**  
**Secretária Municipal de Cultura**

*José Eduardo Castanho*  
Secretaria Municipal de Cultura  
Secretário Adjunto

**EXMO. SR.**

**ENG. ALEXANDRE PERES**

**DD. VEREADOR À CÂMARA MUNICIPAL DE INDAIATUBA – SP**

**SECRETARIA MUNICIPAL DE CULTURA**  
Rua das Primaveras, 210 - fone 19 3875 6144 - 3894 1867  
Indaiatuba - São Paulo - CEP 13345-020  
[cultura@indaiatuba.sp.gov.br](mailto:cultura@indaiatuba.sp.gov.br)



# PREFEITURA DO MUNICÍPIO DE INDAIATUBA

**SECRETARIA MUNICIPAL DE CULTURA**  
DEPARTAMENTO DE PRESERVAÇÃO E MEMÓRIA

## **ATO DELIBERATIVO Nº 78/2021**

**TÂNIA CASTANHO**, Secretária Municipal de Cultura, usando das atribuições que lhe são conferidas por lei, em especial o disposto no art. 3º, § 2º da Lei Complementar nº 71, de 23 de março de 2021;

**CONSIDERANDO** que o art. 3º da Lei Complementar nº 71, de 23 de março de 2021, determinou a extinção a Fundação Pró-Memória de Indaiatuba, determinando que suas atividades serão absorvidas pelos órgãos da Administração Pública Municipal direta;

**CONSIDERANDO** que pelo art. 5º do Decreto nº 14.216, de 1º de abril de 2021, foram declarados extintos os cargos de membro do Conselho Administrativo e de Superintendente da Fundação, com a transferência das respectivas competências legais ao titular da Secretaria Municipal de Cultura;

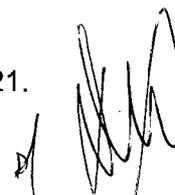
**CONSIDERANDO** a competência para indicar nomes de pessoas, fatos e acontecimentos, locais ou datas significativas na história do Município para a denominação ou alteração da denominação de vias, logradouros públicos e próprios municipais, nos termos do art. 2º, II, "c" da Lei nº 3.081, de 20 de dezembro de 1993, e no § 2º do art. 1º da Lei nº 6.035, de 25 de julho de 2002;

**CONSIDERANDO**, por fim, o Ofício nº 206/2021 do **Sr. Eng. Alexandre Peres** Vereador à Câmara Municipal de Indaiatuba;

**RESOLVE**, estando atendidos os requisitos da Lei nº 6.035, de 25 de julho de 2002, fica **APROVADA** a indicação do nome de **Moacyr Martins**, para a designação de vias, logradouros e próprios municipais.

Indaiatuba, 20 de dezembro de 2021.

**TÂNIA CASTANHO FERREIRA**  
**Secretária Municipal de Cultura**

  
**José Eduardo Rodrigues**  
Secretaria Municipal de Cultura  
Secretário Adjunto